



International Federation of Chemical, Energy, Mine and General Workers' Unions  
Internationale Föderation der Chemie-, Energie-, Bergbau- und Fabrikar-beitengewerkschaften  
Fédération Internationale des Syndicats de Travailleurs de la Chimie, de l'Energie, des Mines et des Industries Diverses  
Internationella kemi-, energi-, gruv- och fabriksarbetarefederationen  
Federación Internacional de Sindicatos de Trabajadores de la Química, Energía, Minas e Industrias Diversas  
国際化学エネルギー鉱山一般労連  
Международная федерация профсоюзов химиков, энергетиков, горняков и работников других отраслей

**President:** Senzeni Zokwana • **General Secretary:** Manfred Warda

Ref: ICEM08/SE inbjudan till massa- och papperskonferens

Genève 2 juli 2008

## Till ICEMs medlemmar i massa- och pappersindustrin och ICEMs presidie- och styrelsemedlemmar

### ***Inbjudan till 2008 års världskonferens för massa- och pappersindustrin 8–10 december Piriápolis, Uruguay***

Bästa kollegor!

Jag skriver för att informera om att ICEMs världskonferens för massa- och pappersindustrin 2008 kommer att hållas den 8–10 december i Piriápolis, Uruguay, ca 100 km från huvudstaden Montevideo. Konferensen hålls på Argentino Hotel and Resort.

**OBS:** Den 6–7 december håller Building and Woodworkers International Union (BWI) ett möte på samma hotell för sina latinamerikanska medlemmar i skogsindustrin. Vid detta möte kommer man att diskutera aktuella frågor i den globala leveranskedjan från trä till massa-/pappersprodukter, liksom främjande av skogscertifieringsprogram i regionen. ICEMs medlemmar i massa- och pappersindustrin är välkomna att delta i detta tvådagarsmöte.

Som ni kanske känner till hölls ett heldagsmöte före ICEMs fjärde världskongress i Bangkok. Vid det mötet beslöt man att flytta världskonferensen för massa- och pappersindustrin från 2009 till 2008 och att inleda ett intensivt nätverksarbete mellan landsorganisationer i sektorn, särskilt om frågor som samordnade förhandlingar, hälsa och säkerhet, kontraktsarbete, handelsregler, klimatförändringen och hållbara skogsbruksmetoder samt företagens sociala ansvarstagande.

Sedan dess har ICEM hållit ett arbetsgruppsmöte för denna sektor i Bryssel, den 6 februari 2008, och ytterligare ett kommer att hållas i Genève den 3 september 2008, bland annat för att planera dagordningen för världskonferensen i Uruguay.

Det finns ett stort samförstånd bland massa- och pappersmedlemmar om att man måste bygga upp starka solidaritetsband mellan fackförbund från södra och norra halvklotet. Det är ingen hemlighet inom massa- och pappersindustrin att samtidigt som massa- och pappersproduktionen och arbetstillfällena i Nord har minskat så har industrin – bland annat skogsavverkning – haft en massiv expansion i Syd. Därför är det mycket viktigt att etablera fackliga band mellan Nord och Syd och detta är skälet till att ICEMs massa- och pappersmedlemmar i Bangkok valde Uruguay som plats för konferensen.

Det slutgiltiga konferensprogrammet och dokumentationen kommer att färdigställas efter arbetsgruppsmötet den 3 september och skickas ut i november.

#### **Hotell och konferenslokaler**

Argentino Hotel  
Rbla. de los Argentinos  
Piriápolis, Uruguay  
Tel: +598 (043) 22791  
Fax: +598 (043) 23107



International Federation of Chemical, Energy, Mine and General Workers' Unions  
Internationale Föderation der Chemie-, Energie-, Bergbau- und Fabrikarbeitengewerkschaften  
Fédération Internationale des Syndicats de Travailleurs de la Chimie, de l'Energie, des Mines et des Industries Diverses  
Internationella kemi-, energi-, gruv- och fabriksarbetarefederationen  
Federación Internacional de Sindicatos de Trabajadores de la Química, Energía, Minas e Industrias Diversas  
国際化学エネルギー鉱山一般労連  
Международная федерация профсоюзов химиков, энергетиков, горняков и работников других отраслей

**President:** Senzeni Zokwana • **General Secretary:** Manfred Warda

## Priser

Rumspriserna per person är följande:

	Enkelrum	Dubbel- /trebäddsrum
Förstaklassrum	USD 99	USD 79

(Obs: I rumspriset ingår tre mål mat om dagen.)

## Datum

5–11 december 2008

(Vänligen kontrollera på bifogade blankett vilka datum ni behöver rum och planera ankomsten mellan 5 och 7 december, beroende på huruvida ni ska delta i BWIs möten.)

## Visum

Kontakta Uruguays ambassad eller konsulat i era respektive länder för att kontrollera om ni behöver visum och i så fall, be i god tid i förväg om de dokument som krävs för ansökan om visum.

ICEM anordnar en sammankomst/middag någon av kvällarna under konferensen. Simultantolkning kommer att tillhandahållas på engelska, spanska, franska, tyska, japanska, ryska och ett skandinaviskt språk. ICEM försöker ordna transport från Montevideos internationella flygplats i Carrasco till Piriápolis.

Eftersom ICEM har förbokat rum och tecknat kontrakt med Argentino Hotel, **måste alla rumsbokningar, ändringar och avbokningar göras direkt till ICEMs sekretariat. Vänligen skicka, faxa eller e-posta bifogade hotellboknings- och anmälningsblankett till ICEM, c/o Fanja Rasolomanana, på: fax + 41 22 304 1841; e-post [fanja.rasolomanana@icem.org](mailto:fanja.rasolomanana@icem.org); post, 54bis Route des Acacias, 1227 Geneva, Switzerland, senast den 1 oktober 2008.**

Enligt ICEMs stadgar måste alla **kostnader** för resa och logi betalas av de deltagande organisationerna. Ett visst begränsat stöd kan lämnas till fackföreningar i massa- och papperssektorn som av ekonomiska skäl annars inte skulle kunna delta. Det är ICEMs policy att organisationer som söker ekonomiskt stöd bör åtnjuta gott anseende hos ICEM (ha betalat medlemsavgifter eller följt policyerna för avgiftsbefrielse).

Vi kommer att prioritera de organisationer som kan betala en del av kostnaderna själva. Om ni vill söka ekonomiskt bistånd ber vi er att skicka oss er ansökan **snarast möjligt. Uppge hur många medlemmar ni har i massa- och papperssektorn, ert totala antal medlemmar, specificera resekostnader och förklara vilken del av kostnaderna (hotell, flygresor) som organisationen kan bära själv. Allt ekonomiskt bistånd måste godkännas före den 1 november 2008.**

Vi tackar för detta och ser fram mot er medverkan vid världskonferensen för massa- och pappersindustrin 2008.

Med broderliga hälsningar



*International Federation of Chemical, Energy, Mine and General Workers' Unions*  
*Internationale Föderation der Chemie-, Energie-, Bergbau- und Fabrikar-beitengewerkschaften*  
*Fédération Internationale des Syndicats de Travailleurs de la Chimie, de l'Energie, des Mines et des Industries Diverses*  
*Internationella kemi-, energi-, gruv- och fabriksarbetarefederationen*  
*Federación Internacional de Sindicatos de Trabajadores de la Química, Energía, Minas e Industrias Diversas*  
*国際化学エネルギー鉱山一般労連*  
*Международная федерация профсоюзов химиков, энергетиков, горняков и работников других отраслей*

---

**President:** Senzeni Zokwana • **General Secretary:** Manfred Warda

Manfred Warda  
Generalsekretäre